

# ELIMINACIÓN Y TASAS PARA LAS BASURAS CASERAS Y OTROS DESPERDICIOS

## A la intención de la comunidad Española de Delémont

### INTRODUCCIÓN

El Ayuntamiento de Delémont conduce una política que como visto bueno es la limitación de la producción de basuras, de la promoción de su selección y valorización.

El Ayuntamiento organiza la eliminación de basuras solidas y liquidas, en particular las basuras urbanas por el conjunto de su territorio, ejerciendo también la vigilancia.

El Ayuntamiento informa la población y las empresas de las posibilidades de valorización y les sensibiliza a la importancia de una buena gestion de basuras.

### TASA ANUAL

La tasa anual es percibida para cubrir los gastos ligados a las basuras embarazosas, metales, cristales, plasticos reciclables (PET), papeles, y en particular para la recogida, el transporte, la incineración, el abono compuesto y la valorización de otras basuras.

La tasa anual para personas es de :

- matrimonio casado Fr. 180,00
- persona sola desde los 17 años y con contribución de impuestos Fr. 90,00

Para comercios y empresas, hay tarifas diferenciadas con arreglo a su tamaño.

### TASA AL SACO

**ENTRADA EN VIGOR : EL 1° DE JULIO DE 2001**

La tasa al saco es percibida para cubrir los gastos ligados a las basuras de las casas, en particular para recogerlas, transportarlas y incinerarlas.

Solo los sacos con taxa, de color **gris claro**, cerrados y llevando la mención "**SEOD**" escrita en verde seran recogidas.

El precio de la tarifa al saco sin impuesto sube a :

- 1,10 fr. para un saco de 17 litros
- 2.15 fr. para un saco de 35 litros
- 3,85 fr. para un saco de 60 litros
- 7.30 fr. para un saco de 110 litros
- 393.60 fr por tonelada para contenedor con chip del SEOD

Disposiciones estan previstas para los niños y las personas que sufran de incontinencia.

Los sacos con tasa seran vendidos en rollos de 10 piezas en la mayor parte de las almacenes de Delémont.

## **DEPOSITOS SALVAGES**

En todo el territoria del Ayuntamiento, está prohibido depositar o abandonar residuos solidos o liquidos contaminantes de cualquier clase.

Está terminantemente prohibido el deposito de sacos de basura en los lugares colectores. Los contravenientes seran condenados a una multa de fr. 100.--. Le recordamos igualmente que las personas que utilizan sacos para transportar basuras para su reciclage (vidrio, pet, botes de conserva, etc.) tienen que llevarselos.

## **INFORMACIÓN**

El Servicio del Urbanismo, del Medio ambiente y de las Obras públicas está a su disposición para cualquier información con el número de teléfono 032 / 421.92.92 y le da las gracias para su preciosa colaboración.

*Adjunto:*

- *explicación del programa de recogida y otras basuras*

*1 janvier 2019/UETP*

*Espagnol\_introduction\_programme\_déchets\_Delémont\_2019.doc*